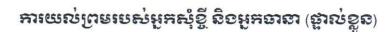
# ភាពប្រើប្រាស់ សិចភាអោពោរព័ត៌មានឥលានាន



ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំ យល់ព្រមអោយគ្រឹះស្ថាន **ឆនាគារ អ អេច ចិំ ឥស្តាថៃសារ សិមីតចិត** ប្រមូលព័ត៌មាន ដែលមាននៅក្នុង៣ក្យសុំនេះ និង៣ក្យសុំទាំងឡាយណានាពេលអនាគត និងព័ត៌មានដទៃទៀតដែល៣ក់ព័ន្ធនឹង ៣ក្យសុំនេះ និង៣ក្យសុំទាំងឡាយនាពេលអនាគត ព្រមទាំងបើកចំហរព័ត៌មានទាំងនេះ ទៅអោយគតិយជន រួមទាំងអ្នកផ្ដល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និងអ្នកផ្ដល់សិទ្ធិអោយប្រើប្រាស់ផ្សេងទៀត សម្រាប់គោល បំណងដូចមានចែងក្នុងប្រការ ៤ នៃប្រការចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន ។

ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំ យល់ថា អ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន (**គ្រុមស៊ុន គ្រេឌីត ម្យុំ (ខេមមុខា**) **ខុអិលចិឌី**) មានអាស័យដ្ឋាននៅ វឌ្ឍនៈកាពីតាល (ជាន់ទី៩) អគារលេខ ៦៦ មហាវិថីព្រះមុនីវង្ស សង្កាត់វត្តភ្នំ ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ទទួលខុសត្រូវលើការប្រមូលការដាក់អោយដំណើរការ និងការផ្សព្វផ្សាយនូវ ទិន្នន័យត្រឹមត្រូវ និងសុក្រិត ។ ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំ មានសិទ្ធិទទួលព័ត៌មានឥណទាន និងទិន្នន័យរបស់ខ្ញុំ និងមានសិទ្ធិតវ៉ា ដើម្បីស្នើសុំកែតប្រូវ ទិន្នន័យទាំងនោះ ដូចដែលបានផ្តល់អោយក្នុងប្រកាសស្តីពី ការចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និង/ឬ ក្រុមប្រតិបត្តិ ។

ការយល់ព្រមនេះ មានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ ។

ឈ្មោះ .រ.ភ	ឈ្មោះ ត្រុ <i>ណ</i> ស្នាមមេដៃស្តាំ (អគ្គសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ <i>ស្រី.05&amp;៤5.6.3</i> ) ថ្ងៃទី.11. <i>[០.វ].20.18</i>
ឈ្មោះស្នាមមេដៃស្គាំ (អត្តសញ្ញាណច័ណ្ណលេខ) ថ្ងៃទី	ឈ្មោះ

### UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION

#### Consent From Borrower & Guarantor (Individual)

I/We hereby authorized, RHB Indochina Bank Limited, to collect information contained in the present and future application and other information relevant to this and future application, and disclose it to third parties including Credit Bureau Cambodia and other authorized users for the purposes established under the Article 8 of the Prakas on Credit Reporting for this and future loan application.

I/We understand that Credit Bureau Cambodia (CBC) located in 9th floor, Building #66, Vattanac Capital Tower, Preah Ang Non (St. 102), Phnom Penh, Cambodia will be responsible for the collection, processing and dissemination and to ensure the accuracy of the data. I am / We are entitled to access my/our loan information and request to correct the data as provided in the procedures established under the Prakas on Credit Reporting and the code of conduct.

This agreement will become effective on the date of signature.

Name: Chun Pheakder ID Card No. 190734725 Date: 11. 01. 1. 2018	Right Thumb Print	Name: Suy Seima ID Card No 1905.665.63 Date: 11.101.2018	Right Thumb Print
Name:	Right Thumb Print	Namo	Right Thumb Print
D Card No		Name: ID Card No Date:	

## ការម្រើប្រាស់ សិចការការពារព័ត៌មានឥណធាន

### តំណត់សម្គាល់អំពីសិច្ចិឯក៩ន

យើងខ្ញុំ **ចនាគារ អ អេច ម៊ី ឥស្គាចៃសភា** នឹងប្រមូលព័ត៌មានរបស់លោកអ្នក យកទៅបញ្ចូលនៅ ក្នុងប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ។ ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទានជាប្រព័ន្ធដែល ស្ថិតក្រោមការ ត្រួតពិនិត្យរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ ព័ត៌មានដែលប្រមូលបាននឹងត្រូវ បានប្រើប្រាស់ដើម្បី វាយតម្លៃការផ្ដល់ ឥណទានហើយព័ត៌មាននេះនឹងត្រូវបានចែករំលែកដល់ឥណទាយក ដទៃទៀត ដែលចូលរួម ក្នុងប្រព័ន្ធចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទានអនុលោមតាមបញ្ញត្តិ៨ ដូចមានចែងក្នុង ប្រកាសស្ដីពីការចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន និង ក្រុមប្រតិបត្តិ ។ ប្រសិនបើលោកអ្នកចង់បាន ឬចង់កែតម្រូវព័ត៌មានរបស់ខ្លួនលោកអ្នក លោកអ្នកអាចស្នើសុំ ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ទៅអ្នកផ្ដល់សេវា ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ស្ថិតនៅវឌ្ឍនៈកាពីតាល (ជាន់ទី៩) អគារលេខ ៦៦ មហាវិថីព្រះមុនីវង្ស សង្កាត់វត្តភ្នំ ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដោយភ្ជាប់ជាមួយ ឯកសារសម្គាល់អត្តសញ្ញាណ ហើយអ្នកផ្ដល់សេវាប្រព័ន្ធចែក រំលែកព័ត៌មានឥណទាននឹង ឆ្លើយតបជូនលោកអ្នក វិញ ។

ការយល់ព្រមនេះមានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ ។

ឈ្មោះ វិស្ត្រ ស្នាមមេដៃស្តាំ	ឈ្មោះ ភ្លិះ ក្រា ស្នាមមេដៃស្តាំ	
(អត្តសញ្ញាណ៍ប័ណ្ណលេខ <u>1,907-34725)</u> ថ្ងៃទី <u>11/01/2018</u>	(អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ <u>(១០៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,៤,</u>	
ឈ្មោះ ស្នាមមេដៃស្តាំ (អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ) ថ្ងៃទី	ឈ្មោះ ស្នាមមេដៃស្តាំ (អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណលេខ) ថ្ងៃទី	

#### **UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION**

#### **Privacy Notification**

We, RHB Indochina Bank, will be collecting your information to include it in the Credit Reporting System (CRS). CRS is a system regulated by the National Bank of Cambodia (NBC). The information collected will be used for the evaluating credit worthiness and it will be shared with other creditors participating in the CRS under the Article 8 established in the Prakas on Credit Reporting and in the Code of Conduct. If you want to enquire or correct your information you may send a written request to the Credit Bureau Cambodia (CBC) located in 9th floor, Building #66, Vattanac Capital Tower, Preah Ang Non (St. 102), Phnom Penh, Cambodia with a proof of your identity and you will receive a response from the CBC.

We hereby acknowledge the Notification.

	Sas	
Name: Chun Pheakdev Right Thumb Print  ID Card No. 190734725	Name: Suy Seima.	Right Thumb Print
	ID Card No 19.056.656	3
Date:!!	Date: 41.01/2018	
Name: Right Thumb Print	Name:	Right Thumb Print
ID Card No.	ID Card No	
Date:	Date:	

Lender: RHB Indochina Bank.